

CITY OF RICHLAND HILLS
CIUDAD DE RICHLAND HILLS
THÀNH PHỐ HILLS

NOTICE OF SPECIAL ELECTION
AVISO DE ELECCIÓN ESPECIAL
THÔNG BÁO BẦU CỬ ĐẶC BIỆT

November 7, 2023
(7 DE NOVIEMBRE DE 2023)
NGÀY 7 THÁNG 11 NĂM 2023

Notice is hereby given that the polling place listed below will be open from 7:00 a.m. to 7:00 p.m. on November 7, 2023, for voting in a special proposition election:

Notifíquese por la presente, que las casillas electorales citadas abajo se abrirán desde las 7:00 a.m. hasta las 7:00 p.m. el 7 de noviembre de 2023 para votar en la Elección Especial para elegir:

Theo đây xin thông báo rằng địa điểm bỏ phiếu được liệt kê bên dưới sẽ mở cửa từ 7 giờ sáng đến 7 giờ tối, vào ngày 7 tháng 11 năm 2023, để bỏ phiếu trong một cuộc bầu cử đặc biệt nhằm bầu ra các quan chức thành phố sau đây:

Proposition A

"The legal sale of all alcoholic beverages for off-premise consumption only."

Propuesta A

"La venta legal de todas bebidas alcohólicas para consumo solamente fuera del establecimiento".

Dự luật A

"VIỆC BÁN HỢP PHÁP TẤT CẢ ĐỒ UỐNG CÓ CÒN CHỈ DÀNH CHO TIÊU DÙNG NGOÀI CƠ SỞ."

LOCATION OF ELECTION DAY POLLING PLACE
UBICACIÓN DEL LUGAR DE VOTACIÓN DEL DÍA DE ELECCIONES
VỊ TRÍ NƠI BỎ PHIẾU NGÀY BẦU CỬ

The Link
El enlace
Liên kết
6750 Baker Boulevard
Richland Hills, TX 76118

Registered voters may also vote at any Tarrant County polling location. Visit www.tarrantcounty.com/elections for additional polling locations.

Los votantes que estén registrados también pueden votar en cualquier centro de votación del condado de Tarrant. Visite www.tarrantcounty.com/elections para conocer más centros de votación.

Cử tri đã ghi danh đi bầu cũng có thể bỏ phiếu tại bất kỳ địa điểm bỏ phiếu nào của Quận Tarrant. Truy cập trang mạng www.tarrantcounty.com/elections để biết các địa điểm bỏ phiếu khác.

EARLY VOTING BY PERSONAL APPEARANCE WILL BE CONDUCTED AT:

La votación por adelantado en persona se llevará a cabo en:

BẦU CỬ SỚM TRỰC TIẾP SẼ ĐƯỢC THỰC HIỆN TẠI:

Tarrant County Election Center
centro electoral del condado de tarrant
(Trung tâm Bầu cử Hạt Tarrant)
2700 Premier Street
Fort Worth, Texas, 76111

EARLY VOTING BY PERSONAL APPEARANCE DAYS AND HOURS
VOTACIÓN ANTICIPADA POR DÍAS Y HORAS DE APARICIÓN PERSONAL
BỎ PHIẾU SỚM THEO NGÀY VÀ GIỜ XUẤT HIỆN CÁ NHÂN

October (Octubre) Tháng Mười 23-27	Monday (Lunes) Thứ Hai– Friday (Viernes) Thứ Sáu	8:00 a.m. sáng – 5:00 p.m. chiều
October (Octubre) Tháng Mười 28	Saturday (Sábado) Thứ Bảy	7:00 a.m. sáng – 7:00 p.m. tối
October (Octubre) Tháng Mười 28	Sunday (Domingo) Chủ Nhật	11:00 a.m. sáng – 4:00 p.m. chiều
October (Octubre) Tháng Mười 28 – November (Noviembre) Tháng mười một 3	Monday (Lunes) Thứ Hai – Friday (Viernes) Thứ Sáu	7:00 a.m. sáng – 7:00 p.m. tối

Applications for ballot by mail shall be mailed to:
(*Las solicitudes para boletas de votación adelantada por correo deberán enviarse a:*)
Các đơn xin lá phiếu bầu qua thư cần được gửi đến:

Early Voting Clerk
(*Secretario De Votacion Adelantada*)
Thư ký Ban Bầu cử Sớm
P.O. Box 961011
Fort Worth, Texas, 76161-0011

Applications for ballots by mail must be received no later than the close of business on: Friday, October 27, 2023, by 5:00 p.m.
(*Las solicitudes para boletas de votación adelantada por correo deberán recibirse para el fin de las horas de negocio el: martes, 27 de octubre de 2023, a más tardar por 5 p.m.*)
Đơn xin bỏ phiếu qua thư phải được nhận muộn nhất là trước giờ làm việc vào: Thứ Sáu, ngày 27 tháng 10 năm 2023, trước 5 giờ chiều.

Issued this the 24th day of July 2023.
(*Emitida este día 24 de julio 2023.*)
Ban hành vào ngày 24 Tháng 07 bẩy 2023.

Edward Lopez, Mayor (*Alcaldesa*) Thị trưởng